



פרשת וירא

Parashat Vayera
Bereshit (Genesis) 18:1-22:24

ראשון

1st Aliyah - Avraham (Chesed)

18 1 וַיֵּרָא אֵלָיו יְהוָה בְּאַלְנֵי מַמְרָא וְהוּא יֹשֵׁב
 פְּתַח-הָאֵהֶל כְּחֵם הַיּוֹם: 2 וַיֵּשֶׂא עֵינָיו וַיֵּרָא וְהִנֵּה שְׁלֹשָׁה
 אַנְשִׁים נֹצְבִים עָלָיו וַיֵּרָא וַיֵּרָץ לְקִרְאתָם מִפְּתַח הָאֵהֶל
 וַיִּשְׁתַּחוּ אֶרְצָה: 3 וַיֹּאמֶר אֲדֹנָי אִם-נָא מִצְּאֵתִי חֵן בְּעֵינֶיךָ
 אֶל-נָא תֵעָבֵר מֵעַל עַבְדְּךָ: 4 יִקַּח-נָא מִעֵט-מִים וְרָחֲצוּ
 רַגְלֵיכֶם וְהִשְׁעֲנוּ תַּחַת הָעֵץ: 5 וְאִקְחָה פַת-לֶחֶם וְסַעְדֹו
 לְבַכֶּם אַחַר תֵּעָבְרוּ כִי-עַל-כֵּן עֲבַרְתֶּם עַל-עַבְדְּכֶם
 וַיֹּאמְרוּ כֵן תַּעֲשֶׂה כַּאֲשֶׁר דִּבַּרְתָּ: 6 וַיִּמְהַר אַבְרָהָם
 הָאֵהֶלָה אֶל-שָׂרָה וַיֹּאמֶר מִהֲרִי שְׁלֵשׁ סְאִים קִמַּח סֹלֶת
 לֹשֵׁי וְעֲשִׂי עֲגוֹת: 7 וְאֶל-הַבְּקָר רֵץ אַבְרָהָם וַיִּקַּח
 בֶּן-בְּקָר רֶךָ וְטוֹב וַיִּתֵּן אֶל-הַנֶּזֶר וַיִּמְהַר לַעֲשׂוֹת אֹתוֹ:
 8 וַיִּקַּח חֲמָאָה וְחֶלֶב וּבֶן-הַבְּקָר אֲשֶׁר עָשָׂה וַיִּתֵּן לְפָנֵיהֶם
 וְהוּא עֹמֵד עֲלֵיהֶם תַּחַת הָעֵץ וַיֹּאכְלוּ: 9 וַיֹּאמְרוּ אֵלָיו
 אֵיךְ שָׂרָה אֲשֶׁתְּךָ וַיֹּאמֶר הִנֵּה בְּאֵהֶל: 10 וַיֹּאמֶר שׁוּב
 אֲשׁוּב אֵלֶיךָ כְּעֵת חִיָּה וְהִנֵּה-בֵן לְשָׂרָה אֲשֶׁתְּךָ וְשָׂרָה

שִׁמְעֵת פֶּתַח הָאֵהָל וְהוּא אַחֲרָיו: 11 וְאַבְרָהָם וְשָׂרָה
 זְקֵנִים בָּאִים בַּיָּמִים חֲדָל לְהִיּוֹת לְשָׂרָה אָרַח כַּנְּשִׁים:
 12 וַתִּצְחַק שָׂרָה בְּקִרְבָּהּ לֵאמֹר אַחֲרַי בְּלִתִּי הִיתָה־לִּי
 עֲדֹנָה וְאֲדֹנָי זָקֵן: 13 וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־אַבְרָהָם לְמָה זֶה
 צִחְקָה שָׂרָה לֵאמֹר הֲאֵף אֲמַנָּם אֵלֶּךְ וְאֲנִי זָקֵנָתִי:
 14 הֲיִפְלֵא מִיְהוָה דְּבַר לְמוֹעֵד אֲשׁוּב אֵלֶיךָ כַּעַת חַיָּה
 וְלְשָׂרָה בֵּן:

1. And Hashem appeared to him in the plains of Mamre; and he sat in the tent door in the heat of the day; 2. And he lifted up his eyes and looked, and, lo, three men stood by him; and when he saw them, he ran to meet them from the tent door, and bowed himself to the ground, 3. And said, My Hashem, if now I have found favor in your sight, pass not away, I beseech you, from your servant; 4. Let a little water, I beseech you, be fetched, and wash your feet, and rest yourselves under the tree; 5. And I will fetch a morsel of bread, and you comfort your hearts; after that you shall pass on; seeing that you are come to your servant. And they said, So do, as you have said. 6. And Abraham hurried to the tent to Sarah, and said, Make ready quickly three measures of fine meal, knead it, and make cakes. 7. And Abraham ran to the herd, and fetched a calf tender and good, and gave it to a young man; and he hurried to prepare it. 8. And he took butter, and milk, and the calf which he had prepared, and set it before them; and he stood by them under the tree, and they ate. 9. And they said to him, Where is Sarah your wife? And he said, Behold, in the tent. 10. And he said, I will certainly return to you at this season; and, lo, Sarah your wife shall have a son. And Sarah heard it in the tent door, which was behind him. 11. Now Abraham and Sarah were old and well advanced in age; and it had ceased to be with Sarah after the manner of women. 12. Therefore Sarah laughed within herself, saying, After I am grown old shall I have pleasure, my lord being old also? 13. And Hashem said to Abraham, Why did Sarah laugh, saying, Shall I indeed bear a child, now that I am old? 14. Is any thing too hard for Hashem? At the time appointed I will return to you, at this season, and Sarah shall have a son.

שני

2nd Aliyah - Yitzchak (Gevurah)

15 וַתִּכְחַשׂ שָׂרָה | לֵאמֹר לֹא צִחְקָתִי כִּי | יִרְאֶה וַיֹּאמֶר | לֹא
 כִּי צִחְקָתִי: 16 וַיִּקְמוּ מִשָּׁם הָאֲנָשִׁים וַיִּשְׁקְפוּ עַל־פְּנֵי סָדָם
 וְאַבְרָהָם הֵלֵךְ עִמָּם לְשִׁלְחָם: 17 וַיְהִי וְאֵמַר הַמַּכְסָּה אֲנִי

מֵאֲבֹרָהֶם אֲשֶׁר אֲנִי עֹשֶׂה: 18 וְאֲבֹרָהֶם הִיוּ יְהִיֶה לְגוֹי
גָּדוֹל וְעֲצוּם וְנִבְרָכוּ-בּוֹ כָּל גּוֹיֵי הָאָרֶץ: 19 כִּי יִדְעֹתֶיךָ
לְמַעַן אֲשֶׁר יִצְוָה אֶת-בְּנֵיךָ וְאֶת-בֵּיתוֹ אַחֲרָיו וְשָׁמְרוּ
דְרֹךְ יְהוָה לַעֲשׂוֹת צְדָקָה וּמִשְׁפָּט לְמַעַן הִבִּיא יְהוָה
עַל-אֲבֹרָהֶם אֵת אֲשֶׁר-דִּבֶּר עֲלֵיךָ: 20 וַיֹּאמֶר יְהוָה זַעֲקַת
סֹדֶם וְעַמָּרָה כִּי-רַבָּה וַחֲטֵאתֶם כִּי כִבְדָה מְאֹד:
21 אֲרֹדֶה-נָא וְאֲרָאָה הַכַּצְעֲקָתָהּ הַבָּאָה אֵלַי עֲשׂוּ | כִּלְהָ
וְאִם-לֹא אֲדַעָה: 22 וַיִּפְנוּ מִשֵּׁם הָאֲנָשִׁים וַיֵּלְכוּ סֹדְמָה
וְאֲבֹרָהֶם עֹדְדָנוּ עִמָּד לְפָנַי יְהוָה: 23 וַיִּגַּשׁ אֲבֹרָהֶם וַיֹּאמֶר
הָאֵף תִּסְפָּה צְדִיק עִם-רָשָׁע: 24 אוֹלֵי יֵשׁ חֲמִשִּׁים צְדִיקִים
בְּתוֹךְ הָעִיר הָאֵף תִּסְפָּה וְלֹא-תִשָּׂא לְמַקּוֹם לְמַעַן
חֲמִשִּׁים הַצְדִּיקִים אֲשֶׁר בְּקִרְבָּהּ: 25 חֲלִלָה לָךְ מֵעֲשׂוֹת |
כִּדְבַר הַזֶּה לְהַמִּית צְדִיק עִם-רָשָׁע וְהִיָּה כִּצְדִיק כְּרָשָׁע
חֲלִלָה לָךְ הַשֹּׁפֵט כָּל-הָאָרֶץ לֹא יַעֲשֶׂה מִשְׁפָּט: 26 וַיֹּאמֶר
יְהוָה אִם-אֶמְצָא בְּסֹדֶם חֲמִשִּׁים צְדִיקִים בְּתוֹךְ הָעִיר
וְנִשְׂאתִי לְכָל-הַמַּקּוֹם בַּעֲבוּרָם: 27 וַיַּעַן אֲבֹרָהֶם וַיֹּאמֶר
הִנֵּה-נָא הוֹאֲלֹתִי לְדַבֵּר אֶל-אֲדֹנָי וְאֲנֹכִי עֹפֵר וְאֶפֶר:
28 אוֹלֵי יַחֲסֹרוּן חֲמִשִּׁים הַצְדִּיקִים חֲמִשָּׁה הַתְּשֻׁחִית
בְּחֲמִשָּׁה אֶת-כָּל-הָעִיר וַיֹּאמֶר לֹא אֲשַׁחִית אִם-אֶמְצָא
שָׁם אַרְבַּעִים וַחֲמִשָּׁה: 29 וַיִּסָּף עוֹד לְדַבֵּר אֵלָיו וַיֹּאמֶר
אוֹלֵי יִמְצְאוּן שָׁם אַרְבַּעִים וַיֹּאמֶר לֹא אַעֲשֶׂה בַּעֲבוּר

הָאֲרִבְעִים׃ 30 וַיֹּאמֶר אֶל־נָא יַחַר לֵאדֹנָי וְאִדְבָּרָה אוֹלַי
יִמְצְאוּן שֵׁם שְׁלֹשִׁים וַיֹּאמֶר לֹא אֶעֱשֶׂה אִם־אֶמְצָא שֵׁם
שְׁלֹשִׁים׃ 31 וַיֹּאמֶר הִנֵּה־נָא הוֹאֲלֹתִי לְדַבֵּר אֶל־אֲדֹנָי אוֹלַי
יִמְצְאוּן שֵׁם עֶשְׂרִים וַיֹּאמֶר לֹא אֲשַׁחִית בְּעַבּוֹר
הָעֶשְׂרִים׃ 32 וַיֹּאמֶר אֶל־נָא יַחַר לֵאדֹנָי וְאִדְבָּרָה
אֶךְ־הַפֶּעַם אוֹלַי יִמְצְאוּן שֵׁם עֶשְׂרָה וַיֹּאמֶר לֹא אֲשַׁחִית
בְּעַבּוֹר הָעֶשְׂרָה׃ 33 וַיֵּלֶךְ יְהוָה כַּאֲשֶׁר כָּלָה לְדַבֵּר
אֶל־אַבְרָהָם וְאַבְרָהָם שָׁב לְמִקְמוֹ׃

15. Then Sarah denied, saying, I laughed not; for she was afraid. And he said, No; you did laugh. 16. And the men rose up from there, and looked toward Sodom; and Abraham went with them to bring them on the way. 17. And Hashem said, Shall I hide from Abraham that thing which I do; 18. Seeing that Abraham shall surely become a great and mighty nation, and all the nations of the earth shall be blessed in him? 19. For I know him, that he will command his children and his household after him, and they shall keep the way of Hashem, to do justice and judgment; that Hashem may bring upon Abraham that which he has spoken of him. 20. And Hashem said, Because the cry of Sodom and Gomorrah is great, and because their sin is very grave; 21. I will go down now, and see whether they have done altogether according to the cry, which has come to me; and if not, I will know. 22. And the men turned their faces from there, and went toward Sodom; but Abraham still stood before Hashem. 23. And Abraham drew near, and said, Will you also destroy the righteous with the wicked? 24. Perhaps there are only fifty righteous inside the city; will you also destroy and not spare the place for the fifty righteous who are in it? 25. Be it far from you to do after this manner, to slay the righteous with the wicked; and that the righteous should be as the wicked, be it far from you; Shall not the Judge of all the earth do right? 26. And Hashem said, If I find in Sodom fifty righteous inside the city, then I will spare the whole place for their sakes. 27. And Abraham answered and said, Behold now, I have taken upon me to speak to Hashem, I who am but dust and ashes; 28. Perhaps there shall lack five of the fifty righteous; will you destroy the whole city for lack of five? And he said, If I find there forty five, I will not destroy it. 29. And he spoke to him yet again, and said, Perhaps there shall be forty found there. And he said, I will not do it for forty's sake. 30. And he said to him, Oh let not Hashem be angry, and I will speak; Perhaps there shall thirty be found there. And he said, I will not do it, if I find thirty there. 31. And he said, Behold now, I have taken upon me to speak to Hashem; Perhaps there shall be twenty found there. And he said, I will not destroy it for twenty's sake. 32. And he said, Oh let not Hashem be angry, and I will speak yet but this once; Possibly ten shall be found there. And he said, I will not destroy it for ten's sake. 33. And Hashem went his way, as soon as he had left talking with Abraham; and Abraham returned to his place.

שלישי

3rd Aliyah - Ya-akov (Tiferet)

19 וַיָּבֹאוּ שְׁנֵי הַמַּלְאָכִים סְדֵמָה בְּעָרֹב וְלוֹט יֹשֵׁב
 בְּשַׁעַר-סְדֵם וַיֵּרְא-לוֹט וַיִּקָּם לְקִרְאתָם וַיִּשְׁתַּחוּ אַפַּיִם
 אַרְצָה: 2 וַיֹּאמֶר הִנֵּה נָא-אֲדֹנָי סוּרוּ נָא אֶל-בֵּית עַבְדְּכֶם
 וְלִינוּ וְרַחֲצוּ רַגְלֵיכֶם וְהִשְׁכַּמְתֶּם וְהִלַּכְתֶּם לְדֹרְכְכֶם
 וַיֹּאמְרוּ לֹא כִי בָרְחוּב נָלִיץ: 3 וַיִּפְצְרוּ-בָם מְאֹד וַיִּסְרוּ
 אֵלָיו וַיָּבֹאוּ אֶל-בֵּיתוֹ וַיַּעַשׂ לָהֶם מִשְׁתֶּה וּמִצּוֹת אֶפֶה
 וַיֹּאכְלוּ: 4 טָרֵם יִשְׁכְּבוּ וְאֲנָשֵׁי הָעִיר אֲנָשֵׁי סְדֵם נִסְבּוּ
 עַל-הַבַּיִת מִנֶּעַר וְעַד-זֶקֶן כָּל-הָעָם מִקְצָה: 5 וַיִּקְרְאוּ
 אֶל-לוֹט וַיֹּאמְרוּ לוֹ אֵיךְ הָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר-בָּאוּ אֵלֶיךָ
 הַלַּיְלָה הוֹצִיאָם אֵלֵינוּ וְנִדְעָה אֹתָם: 6 וַיֵּצֵא אֱלֹהִים לֹט
 הַפְתָּחָה וְהִדְלֹת סַגֵּר אַחֲרָיו: 7 וַיֹּאמֶר אֶל-נָא אַחֵי תִרְעוּ:
 8 הִנֵּה-נָא לִי שְׁתֵּי בָנוֹת אֲשֶׁר לֹא-יָדְעוּ אִישׁ אוֹצִיאָה-נָא
 אֶתְהֶן אֵלֵיכֶם וַעֲשׂוּ לָהֶן כַּטּוֹב בְּעֵינֵיכֶם רַק לְאֲנָשִׁים
 הָאֵל אֶל-תַּעֲשׂוּ דָבָר כִּי-עַל-כֵּן בָּאוּ בְּצַל קִרְתִּי:
 9 וַיֹּאמְרוּ | גַּשְׁ-הֶלְאָה וַיֹּאמְרוּ הָאֶחָד בָּא-לְגֹר וַיִּשְׁפֹּט
 שְׁפוֹט עֵתָה נִרְעֵ לְךָ מֵהֶם וַיִּפְצְרוּ בְּאִישׁ בְּלוֹט מְאֹד
 וַיִּגְשׂוּ לְשֹׁבַר הַדְּלֹת: 10 וַיִּשְׁלְחוּ הָאֲנָשִׁים אֶת-יָדָם
 וַיָּבִיאוּ אֶת-לוֹט אֵלֵיהֶם הַבַּיִתָּה וְאֶת-הַדְּלֹת סַגְרוּ:
 11 וְאֶת-הָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר-פָּתַח הַבַּיִת הִכּוּ בַּסִּנּוּרִים מִקָּטָן
 וְעַד-גָּדוֹל וַיִּלְאוּ לְמִצָּא הַפְתָּח: 12 וַיֹּאמְרוּ הָאֲנָשִׁים

אֶל-לוֹט עַד מִי-לֶךְ פֶּה חֲתָן וּבְנֵיךָ וּבְנֹתֶיךָ וְכָל אֲשֶׁר-לְךָ
 בְּעִיר הוֹצֵא מִן-הַמָּקוֹם: ¹³ כִּי-מִשְׁחָתִים אֲנַחְנוּ
 אֶת-הַמָּקוֹם הַזֶּה כִּי-גְדֹלָה צַעֲקַתְּם אֶת-פָּנַי יְהוָה
 וַיִּשְׁלַחֵנוּ יְהוָה לְשַׁחֲתָהּ: ¹⁴ וַיֵּצֵא לוֹט וַיְדַבֵּר | אֶל-חֲתָנָיו
 | לְקַחֵי בְנֹתָיו וַיֹּאמֶר קוּמוּ צֵאוּ מִן-הַמָּקוֹם הַזֶּה
 כִּי-מִשְׁחִית יְהוָה אֶת-הָעִיר וַיְהִי כַמְצַחֵק בְּעֵינַי חֲתָנָיו:
¹⁵ וְכַמוֹ הַשָּׁחַר עָלָה וַיֵּאִיצוּ הַמַּלְאָכִים בְּלוֹט לֵאמֹר קוּמוּ
 קַח אֶת-אִשְׁתְּךָ וְאֶת-שְׁתֵּי בְנֹתֶיךָ הַנִּמְצָאֹת פֶּן-תִּסָּפֵה
 בַּעֲוֹן הָעִיר: ¹⁶ וַיִּתְמַהֲמַה | וַיַּחֲזִיקוּ הָאֲנָשִׁים בִּידוֹ
 וּבִיד-אִשְׁתּוֹ וּבִיד שְׁתֵּי בְנֹתָיו בַּחֲמֹלֶת יְהוָה עָלָיו
 וַיֵּצְאוּהוּ וַיִּנְחֲהוּ מִחוּץ לָעִיר: ¹⁷ וַיְהִי כִהוֹצִיָאם אֹתָם
 הַחוּצָה וַיֹּאמֶר הַמַּלְטָה עַל-נַפְשֶׁךָ אֶל-תְּבִיט אַחֲרֶיךָ
 וְאֶל-תַּעֲמֹד בְּכָל-הַפֶּכֶר הַהֵרָה הַמַּלְטָה פֶּן-תִּסָּפֵה:
¹⁸ וַיֹּאמֶר לוֹט אֲלֵהֶם אֶל-נָא אֲדֹנָי: ¹⁹ הִנֵּה-נָא מֵצָא עַבְדְּךָ
 חָן בְּעֵינֶיךָ וַתִּגְדַּל חֲסִדְךָ אֲשֶׁר עָשִׂיתָ עִמָּדִי לְהַחֲיוֹת
 אֶת-נַפְשִׁי וְאֲנֹכִי לֹא אוֹכֵל לְהַמְלִיט הַהֵרָה פֶּן-תִּדְבַקְנִי
 הָרָעָה וּמָתִי: ²⁰ הִנֵּה-נָא הָעִיר הַזֹּאת קְרֹבָה לָנוּס שָׁמָּה
 וְהוּא מֵצֵר אֲמַלְטָה נָא שָׁמָּה הֲלֹא מֵצֵר הוּא וַתַּחֲי
 נַפְשִׁי:

1. And there came two angels to Sodom at evening; and Lot sat in the gate of Sodom; and Lot seeing them rose up to meet them; and he bowed himself with his face to the ground; 2. And he said, Behold now, my lords, turn in, I beseech you, to your servant's house, and remain all night, and wash your feet, and you shall rise up early, and go on

your way. And they said, No; we will stay in the street all night. 3. And he pressed upon them greatly; and they turned in to him, and entered into his house; and he made them a feast, and baked unleavened bread, and they ate. 4. But before they lay down, the men of the city, the men of Sodom, surrounded the house, both old and young, all the people from every quarter; 5. And they called to Lot, and said to him, Where are the men who came in to you this night? Bring them out to us, that we may know them. 6. And Lot went out the door to them, and closed the door after him, 7. And said, I beg you, my brothers, do not do so wickedly. 8. Behold now, I have two daughters who have not known man; let me, I beg you, bring them out to you, and do to them as is good in your eyes; only to these men do nothing; seeing that they have come under the shadow of my roof. 9. And they said, Stand back. And they said again, This one fellow came in to sojourn, and he wants to be a judge; now will we deal worse with you than with them. And they pressed hard upon the man, Lot, and came near to break the door. 10. But the men put forth their hand, and pulled Lot into the house to them, and closed the door. 11. And they struck with blindness the men who were at the door of the house, both small and great; so that they wearied themselves to find the door. 12. And the men said to Lot, Have you here any one else? Sons-in-law, and your sons, and your daughters, and whoever you have in the city, bring them out of this place; 13. For we will destroy this place, because their cry has grown great before the face of Hashem; and Hashem has sent us to destroy it. 14. And Lot went out, and spoke to his sons-in-law, who had married his daughters, and said, Arise, get out from this place; for Hashem will destroy this city. But to his sons-in-law it seemed that he was joking. 15. At dawn the angels tried to make Lot hurry, saying; Arise, take your wife and your two daughters who are here, lest you will be swept away away in the iniquity of the city. 16. But he lingered, and the men laid hold upon his hand, and upon the hand of his wife, and upon the hand of his two daughters; Hashem being merciful to him; and they brought him out, and set him outside the city. 17. And it came to pass, when they had brought them outside, that he said, Escape for your life; look not behind you, nor stay in the plain; escape to the mountain, lest you be consumed. 18. And Lot said to them, Oh, not so, my Hashem; 19. Behold now, your servant has found grace in your sight, and you have magnified your mercy, which you have shown to me in saving my life; I can not escape to the mountain, lest some evil take me and I die; 20. Behold now, this city is near to flee to, and it is a little one; Oh, let me escape there, is it not a little one? and my soul shall live.

רביעי

4th Aliyah - Moshe (Netzach)

21 וַיֹּאמֶר אֱלֹהֵי הַנֵּה נִשְׂאֲתִי פְנִיךָ גַם לְדַבֵּר הַזֶּה לְבַלְתִּי
הַפְּכִי אֶת־הָעִיר אֲשֶׁר דִּבַּרְתָּ: 22 מִהֵרָה הַמַּלְט שְׂמָה כִּי לֹא
אוֹכֵל לַעֲשׂוֹת דְּבַר עַד־בְּאֶךָ שְׂמָה עַל־כֵּן קָרָא
שֵׁם־הָעִיר צוּעַר: 23 הַשֶּׁשׁ יֵצֵא עַל־הָאָרֶץ וְלוֹט בָּא
צִעְרָה: 24 וַיְהִי הַמָּטִיר עַל־סֹדֶם וְעַל־עַמֹּרָה גַּפְרִית

וַאֲשֶׁר מֵאֵת יְהוָה מִן־הַשָּׁמַיִם: 25 וַיִּהְיֶה אֶת־הָעָרִים הָאֵלֶּ
וְאֵת כָּל־הַכּוֹר וְאֵת כָּל־יְשֵׁבֵי הָעָרִים וְצִמַּח הָאֲדָמָה:
26 וַתִּבַּט אֲשֶׁתּוֹ מֵאַחֲרָיו וַתְּהִי נֹצִיב מֶלֶח: 27 וַיִּשְׁכַּם
אַבְרָהָם בַּבֶּקֶר אֶל־הַמָּקוֹם אֲשֶׁר־עָמַד שָׁם אֶת־פָּנָיו יְהוָה:
28 וַיִּשְׁקֹף עַל־פָּנָיו סֹדֶם וְעֵמֹרָה וְעַל כָּל־פָּנָיו אֶרֶץ הַכּוֹר
וַיִּרָא וְהִנֵּה עֲלֶה קֵיטֹר הָאָרֶץ כְּקֵיטֹר הַכְּבִישָׁן: 29 וַיְהִי
בְּשַׁחַת אֱלֹהִים אֶת־עָרֵי הַכּוֹר וַיִּזְכֹּר אֱלֹהִים אֶת־אַבְרָהָם
וַיִּשְׁלַח אֶת־לוֹט מֵתוֹךְ הַהִפְכָּה בְּהִפְךָ אֶת־הָעָרִים
אֲשֶׁר־יָשָׁב בָּהֶן לוֹט: 30 וַיַּעַל לוֹט מִצּוֹעַר וַיֵּשֶׁב בְּהַר
וְשֵׁתִי בְּנֹתָיו עִמּוֹ כִּי יָרָא לְשַׁבַּת בְּצוֹעַר וַיֵּשֶׁב בַּמְעָרָה
הַזֹּאת וְשֵׁתִי בְּנֹתָיו: 31 וַתֹּאמֶר הַבְּכִירָה אֶל־הַצְּעִירָה
אֲבִינוּ זָקֵן וְאִישׁ אֵין בָּאָרֶץ לָבוֹא עָלֵינוּ כְּדֹרְךָ
כָּל־הָאָרֶץ: 32 לָכֵן נִשְׁקָה אֶת־אַבִּינוּ יֵין וְנִשְׁכַּבָּה עִמּוֹ
וְנַחֲיָה מֵאַבִּינוּ זָרַע: 33 וַתִּשְׁקִין אֶת־אַבִּיהֶן יֵין בַּלִּילָה
הַזֹּאת וַתִּבֹּא הַבְּכִירָה וַתִּשְׁכַּב אֶת־אַבִּיהָ וְלֹא־יָדַע
בְּשֹׁכְבָהּ וּבְקוֹמָהּ: 34 וַיְהִי מִמָּחֳרָת וַתֹּאמֶר הַבְּכִירָה
אֶל־הַצְּעִירָה הֲיֵן־שָׁכַבְתִּי אִמְשׁ אֶת־אַבִּי נִשְׁקָנוּ יֵין
גַּם־הַלִּילָה וּבָאִי שָׁכַב עִמּוֹ וְנַחֲיָה מֵאַבִּינוּ זָרַע:
35 וַתִּשְׁקִין גַּם בַּלִּילָה הַזֹּאת אֶת־אַבִּיהֶן יֵין וַתִּקַּם
הַצְּעִירָה וַתִּשְׁכַּב עִמּוֹ וְלֹא־יָדַע בְּשֹׁכְבָהּ וּבְקוֹמָהּ:
36 וַתִּהְרֶינן שְׁתֵּי בָנוֹת־לוֹט מֵאַבִּיהֶן: 37 וַתֵּלֶד הַבְּכִירָה

בֶּן וַתִּקְרָא שְׁמוֹ מֹואב הוּא אָבִי־מֹואב עַד־הַיּוֹם:
 38 וְהִצְעִירָה גַם־הוּא יִלְדָה בֶּן וַתִּקְרָא שְׁמוֹ בֶּן־עַמִּי הוּא
 אָבִי בְנֵי־עַמּוֹן עַד־הַיּוֹם:

20 1 וַיִּסַּע מִשָּׁם אַבְרָהָם אֶרְצָה הַנְּגֹב וַיֵּשֶׁב בֵּין־קַדְשׁ
 וּבֵין שׁוּר וַיִּגַר בְּגַרְר: 2 וַיֹּאמֶר אַבְרָהָם אֶל־שָׂרָה אִשְׁתּוֹ
 אַחְתִּי הוּא וַיִּשְׁלַח אֲבִימֶלֶךְ מֶלֶךְ גַּרְר וַיִּקַּח אֶת־שָׂרָה:
 3 וַיָּבֵא אֱלֹהִים אֶל־אַבְיִמֶלֶךְ בַּחֲלוֹם הַלַּיְלָה וַיֹּאמֶר לוֹ
 הֲנִיךָ מֵת עַל־הָאִשָּׁה אֲשֶׁר־לָקַחְתָּ וְהוּא בָעֵלֶת בַּעַל:
 4 וַאֲבִימֶלֶךְ לֹא קָרַב אֵלֶיהָ וַיֹּאמֶר אֲדֹנָי הַגּוֹי גַם־צַדִּיק
 תִּהְיֶה־גִּ: 5 הֲלֹא הוּא אָמַר־לִי אַחְתִּי הוּא וְהִיא־גַם־הוּא
 אָמְרָה אַחִי הוּא בְּתַם־לִבִּי וּבִנְקִיז כִּפִּי עָשִׂיתִי זֹאת:
 6 וַיֹּאמֶר אֵלָיו הָאֱלֹהִים בַּחֲלֹם גַּם אֲנֹכִי יָדַעְתִּי כִּי
 בְּתַם־לִבְבְּךָ עָשִׂיתָ זֹאת וְאַחֲשֹׁךְ גַּם־אֲנֹכִי אוֹתְךָ
 מִחֲטוֹ־לִי עַל־כֵּן לֹא־נִתְּתִיךָ לְנִגְעַ אֵלֶיהָ: 7 וְעַתָּה הָשֵׁב
 אִשְׁתְּ־הָאִישׁ כִּי־נִבִּיא הוּא וַיִּתְּפֹלֵל בְּעַדְךָ וַחֲיָה
 וְאִם־אֵינְךָ מִשִּׁיב דַּע כִּי־מוֹת תָּמוֹת אֶתָּה וְכָל־אֲשֶׁר־לָךְ:
 8 וַיִּשְׁכַּם אֲבִימֶלֶךְ בַּבֶּקֶר וַיִּקְרָא לְכָל־עַבְדָּיו וַיִּדְבַר
 אֶת־כָּל־הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה בְּאָזְנֵיהֶם וַיִּירָאוּ הָאֲנָשִׁים מְאֹד:
 9 וַיִּקְרָא אֲבִימֶלֶךְ לְאַבְרָהָם וַיֹּאמֶר לוֹ מָה־עָשִׂיתָ לָנוּ
 וּמָה־חָטַאתִי לָךְ כִּי־הִבֵּאתָ עָלַי וְעַל־מִמְלַכְתִּי חָטָאָה
 גְּדֹלָה מֵעַשְׂשִׁים אֲשֶׁר לֹא־יַעֲשׂוּ עָשִׂיתָ עִמָּדִי: 10 וַיֹּאמֶר

אֲבִימֶלֶךְ אֶל־אֲבָרָהָם מָה רָאִיתָ כִּי עָשִׂיתָ אֶת־הַדָּבָר
 הַזֶּה: 11 וַיֹּאמֶר אֲבָרָהָם כִּי אֲמַרְתִּי רַק אֵין־יִרְאֵת אֱלֹהִים
 בַּמָּקוֹם הַזֶּה וְהָרַגוּנִי עַל־דְּבַר אֲשֶׁתִּי: 12 וְגַם־אֲמַנָּה
 אַחֲתִי בַת־אָבִי הוּא אֲךָ לֹא בַת־אֲמִי וַתְּהִי־לִי לְאִשָּׁה:
 13 וַיְהִי כַּאֲשֶׁר הִתְעוּ אֹתִי אֱלֹהִים מִבֵּית אָבִי וְאָמַר לָהּ זֶה
 חֲסִידְךָ אֲשֶׁר תַּעֲשִׂי עִמָּדִי אֵל כָּל־הַמָּקוֹם אֲשֶׁר נָבֹא
 שָׁמָּה אֲמַר־לִי אַחִי הוּא: 14 וַיִּקַּח אֲבִימֶלֶךְ צֹאן וּבָקָר
 וְעֶבְדִּים וְשִׁפְחֹת וַיִּתֵּן לְאֲבָרָהָם וַיֵּשֶׁב לוֹ אֵת שָׂרָה
 אֲשֶׁתּוֹ: 15 וַיֹּאמֶר אֲבִימֶלֶךְ הִנֵּה אֶרְצִי לְפָנֶיךָ בְּטוֹב
 בְּעֵינֶיךָ שׁוֹב: 16 וּלְשָׂרָה אָמַר הִנֵּה נָתַתִּי אֵלֶיךָ כֶּסֶף לְאַחֶיךָ
 הִנֵּה הוּא־לְךָ כְּסוּת עֵינַיִם לְכֹל אֲשֶׁר אֲתָךְ וְאֶת־כָּל
 וְנִכְחַת: 17 וַיִּתְּפִלֵּל אֲבָרָהָם אֶל־הָאֱלֹהִים וַיִּרְפָּא אֱלֹהִים
 אֶת־אֲבִימֶלֶךְ וְאֶת־אֲשֶׁתּוֹ וְאִמְהַתִּיו וַיִּלְדוּ: 18 כִּי־עָצַר
 עָצַר יְהוָה בְּעַד כָּל־רַחֵם לְבֵית אֲבִימֶלֶךְ עַל־דְּבַר שָׂרָה
 אִשְׁת־אֲבָרָהָם:

1 21 וַיְהוֹה פָּקַד אֶת־שָׂרָה כַּאֲשֶׁר אָמַר וַיַּעַשׂ יְהוָה לְשָׂרָה
 כַּאֲשֶׁר דִּבֶּר: 2 וַתֵּהָרֵם וַתֵּלֶד שָׂרָה לְאֲבָרָהָם בֶּן לְזָקְנִיו
 לְמוֹעֵד אֲשֶׁר־דִּבֶּר אֹתוֹ אֱלֹהִים: 3 וַיִּקְרָא אֲבָרָהָם
 אֶת־שֵׁם־בְּנוֹ הַנּוֹלָד־לוֹ אֲשֶׁר־יִלְדָה־לוֹ שָׂרָה יִצְחָק:
 4 וַיִּמַּל אֲבָרָהָם אֶת־יִצְחָק בְּנוֹ בֶּן־שְׁמֹנֶת יָמִים כַּאֲשֶׁר
 צִוָּה אֹתוֹ אֱלֹהִים:

21. And he said to him, See, I have accepted you concerning this thing also, that I will not overthrow this city, for which you have spoken. 22. Hurry, escape there; for I can not do any thing till you come there. Therefore the name of the city was called Zoar. 23. The sun was risen upon the earth when Lot entered into Zoar. 24. Then Hashem rained upon Sodom and upon Gomorrah brimstone and fire from Hashem out of heaven; 25. And he overthrew those cities, and all the plain, and all the inhabitants of the cities, and that which grew upon the ground. 26. But his wife looked back from behind him, and she became a pillar of salt. 27. And Abraham went early in the morning to the place where he stood before Hashem; 28. And he looked toward Sodom and Gomorrah, and toward all the land of the plain, and beheld, and, lo, the smoke of the country went up as the smoke of a furnace. 29. And it came to pass, when Elohim destroyed the cities of the plain, that Elohim remembered Abraham, and sent Lot out of the midst of the overthrow, when he overthrew the cities in which Lot lived. 30. And Lot went up out of Zoar, and lived in the mountain, and his two daughters with him; for he feared to live in Zoar; and he lived in a cave, he and his two daughters. 31. And the firstborn said to the younger, Our father is old, and there is not a man on earth to come in to us after the manner of all the earth; 32. Come, let us make our father drink wine, and we will lie with him, that we may preserve seed of our father. 33. And they made their father drink wine that night; and the firstborn went in, and lay with her father; and he perceived not when she lay down, nor when she arose. 34. And it came to pass on the next day, that the firstborn said to the younger, Behold, I lay last night with my father; let us make him drink wine this night also; and you go in, and lie with him, that we may preserve seed of our father. 35. And they made their father drink wine that night also; and the younger arose, and lay with him; and he perceived not when she lay down, nor when she arose. 36. Thus were both the daughters of Lot with child by their father. 37. And the firstborn bore a son, and called his name Moab; the same is the father of the Moabites to this day. 38. And the younger, she also bore a son, and called his name Benammi; the same is the father of the Ammonites to this day.

Chapter 20

1. And Abraham journeyed from there toward the Negev, and lived between Kadesh and Shur, and sojourned in Gerar. 2. And Abraham said of Sarah his wife, She is my sister; and Abimelech king of Gerar sent, and took Sarah. 3. But Elohim came to Abimelech in a dream by night, and said to him, Behold, you are but a dead man, because of the woman whom you have taken; for she is a man's wife. 4. But Abimelech had not come near her; and he said, Hashem, will you slay also a righteous nation? 5. Said he not to me, She is my sister? and she, even she herself said, He is my brother; in the integrity of my heart and innocency of my hands have I done this. 6. And Elohim said to him in a dream, Yes, I know that you did this in the integrity of your heart; for I also kept you from sinning against me; therefore I did not let you touch her. 7. Now therefore restore the man his wife; for he is a prophet, and he shall pray for you, and you shall live; and if you restore her not, know you that you shall surely die, you, and all who are yours. 8. Therefore Abimelech rose early in the morning, and called all his servants, and told all these things in their ears; and the men were very afraid. 9. Then Abimelech called Abraham, and said to him, What have you done to us? And in what have I offended you, that you have brought on me and on my kingdom a great sin? You have done deeds to me that ought not to be done. 10. And Abimelech said to Abraham, What did you see, that you have done this thing? 11. And Abraham said, Because I thought, Surely the fear of Elohim is not in this place; and they will slay me for my wife's sake. 12. And yet indeed she is my sister; she is the daughter of my father, but not the daughter of my mother; and she

became my wife. 13. And it came to pass, when Elohim caused me to wander from my father's house, that I said to her, This is your kindness which you shall show to me; at every place where we shall come, say of me, He is my brother. 14. And Abimelech took sheep, and oxen, and menservants, and women servants, and gave them to Abraham, and returned to him Sarah his wife. 15. And Abimelech said, Behold, my land is before you; live where it pleases you. 16. And to Sarah he said, Behold, I have given your brother a thousand pieces of silver; behold, he is to you a covering of the eyes, to all who are with you, and with all other; thus she was reproved. 17. And Abraham prayed to Elohim; and Elohim healed Abimelech, and his wife, and his maidservants; and they bore children. 18. For Hashem had fast closed up all the wombs of the house of Abimelech, because of Sarah Abraham's wife.

Chapter 21

1. And Hashem visited Sarah as he had said, and Hashem did to Sarah as he had spoken. 2. For Sarah conceived, and bore Abraham a son in his old age, at the set time of which Elohim had spoken to him. 3. And Abraham called the name of his son who was born to him, whom Sarah bore to him, Isaac. 4. And Abraham circumcised his son Isaac being eight days old, as Elohim had commanded him.

חמישי

5th Aliyah - Aharon (Hod)

5 וְאֶבְרָהָם בֶּן־מֵאָת שָׁנָה בְּהוֹלֵד לוֹ אֵת יִצְחָק בְּנוֹ:
 6 וַתֹּאמֶר שָׂרָה צִחֶק עָשָׂה לִי אֱלֹהִים כָּל־הַשְּׁמַע־
 יִצְחָק־לִי: 7 וַתֹּאמֶר מִי מִלֵּל לְאֶבְרָהָם הִינִיקָה בָנִים שָׂרָה
 כִּי־יִלְדָתִי בֶן לְזִקְנִי: 8 וַיִּגְדַּל הַיֶּלֶד וַיִּגְמַל וַיַּעַשׂ אֶבְרָהָם
 מִשְׁתָּה גְדוֹל בְּיוֹם הַגְּמִל אֶת־יִצְחָק: 9 וַתֵּרָא שָׂרָה
 אֶת־בֶּן־הַגֵּר הַמִּצְרִית אֲשֶׁר־יִלְדָה לְאֶבְרָהָם מִצְחָק:
 10 וַתֹּאמֶר לְאֶבְרָהָם גֵּרֶשׁ הָאִמָּה הַזֹּאת וְאֶת־בְּנָהּ כִּי לֹא
 יִירֶשׁ בֶּן־הָאִמָּה הַזֹּאת עִם־בְּנֵי עַם־יִצְחָק: 11 וַיֵּרַע הַדָּבָר
 מְאֹד בְּעֵינָי אֶבְרָהָם עַל אֹדֶת בְּנוֹ: 12 וַיֹּאמֶר אֱלֹהִים
 אֶל־אֶבְרָהָם אֶל־יֵרַע בְּעֵינֶיךָ עַל־הַנְּעָר וְעַל־אִמְתְּךָ כָּל־
 אֲשֶׁר תֹּאמַר אֵלֶיךָ שָׂרָה שְׁמַע בְּקוֹלָהּ כִּי בִי־צִחֶק יִקְרָא לָךְ

זרע: 13 וגם את בן האמה לגוי אשימנו כי זרעך הוא:
 14 וישכם אברהם | בבקר ויקח לחם וחמת מים ויתן
 אל הגר שם על שכמה ואת הילד וישלחה ותלך
 ותתע במדבר באר שבע: 15 ויכלו המים מן החמת
 ותשלך את הילד תחת אחד השיחים: 16 ותלך ותשב לה
 מנגד הרחק כמטחוי קשת כי אמרה אל אראה במות
 הילד ותשב מנגד ותשא את קלה ותבך: 17 וישמע
 אלהים את קול הנער ויקרא מלאך אלהים | אל הגר
 מן השמים ויאמר לה מה לך הגר אל תיראי כי שמע
 אלהים אל קול הנער באשר הוא שם: 18 קומי שאי
 את הנער והחזיקי את ירך בו כי לגוי גדול אשימנו:
 19 ויפקח אלהים את עיניה ותרא באר מים ותלך
 ותמלא את החמת מים ותשק את הנער: 20 ויהי אלהים
 את הנער ויגדל וישב במדבר ויהי רבה קשת: 21 וישב
 במדבר פארן ותקח לו אמו אשה מארץ מצרים:

5. And Abraham was a hundred years old, when his son Isaac was born to him. 6. And Sarah said, Elohim has made me laugh, so that all who hear will laugh with me. 7. And she said, Who would have said to Abraham, that Sarah should suckle children? For I have born him a son in his old age. 8. And the child grew, and was weaned; and Abraham made a great feast the same day that Isaac was weaned. 9. And Sarah saw the son of Hagar the Egyptian, whom she had born to Abraham, mocking. 10. And she said to Abraham, Cast out this slave and her son; for the son of this slave shall not be heir with my son, with Isaac. 11. And the thing was very grievous in Abraham's sight because of his son. 12. And Elohim said to Abraham, Let it not be grievous in your sight because of the lad, and because of your slave; in all that Sarah has said to you, listen to her voice; for in Isaac shall your seed be called. 13. And also of the son of the slave will I make a nation, because he is your seed. 14. And Abraham rose up early in the morning, and took bread, and a bottle of water, and gave it to Hagar, putting it on her shoulder, and the child, and sent her away; and she departed, and wandered in the wilderness of

Beersheba. 15. And the water was spent in the bottle, and she cast the child under one of the shrubs. 16. And she went, and sat down opposite him a good way off, as it were a bowshot; for she said, Let me not see the death of the child. And she sat opposite him, and lifted up her voice, and wept. 17. And Elohim heard the voice of the lad; and the angel of Elohim called to Hagar from heaven, and said to her, What ails you, Hagar? fear not; for Elohim has heard the voice of the lad where he is. 18. Arise, lift up the lad, and hold him in your hand; for I will make him a great nation. 19. And Elohim opened her eyes, and she saw a well of water; and she went, and filled the bottle with water, and gave the lad to drink. 20. And Elohim was with the lad; and he grew, and lived in the wilderness, and became an archer. 21. And he lived in the wilderness of Paran; and his mother took for him a wife from the land of Egypt.

ששי

6th Aliyah - Yoseif (Yesod)

22 וַיְהִי בַעַת הַהוּא וַיֹּאמֶר אָבִימֶלֶךְ וּפִיכֹל שֵׁר־צְבָאוֹ
 אֶל־אַבְרָהָם לֵאמֹר אֱלֹהִים עִמָּךְ בְּכֹל אֲשֶׁר־אַתָּה עֹשֶׂה:
 23 וְעַתָּה הִשָּׁבְעָה לִּי בֵּאלֹהִים הַנֵּה אִם־תִּשְׁקַר לִי וּלְנִינִי
 וּלְנַכְדֵי כַחֲסֹד אֲשֶׁר־עָשִׂיתִי עִמָּךְ תַּעֲשֶׂה עִמָּדִי
 וְעַם־הָאָרֶץ אֲשֶׁר־גִּרְתָּהּ בָּהּ: 24 וַיֹּאמֶר אַבְרָהָם אֲנֹכִי
 אֲשַׁבֵּעַ: 25 וְהוֹכַח אַבְרָהָם אֶת־אָבִימֶלֶךְ עַל־אֲדוּת בְּאֵר
 הַמַּיִם אֲשֶׁר גָּזְלוּ עַבְדֵי אָבִימֶלֶךְ: 26 וַיֹּאמֶר אָבִימֶלֶךְ לֹא
 יָדַעְתִּי מִי עָשָׂה אֶת־הַדָּבָר הַזֶּה וְגַם־אַתָּה לֹא־הִגַּדְתָּ לִּי
 וְגַם אֲנֹכִי לֹא שָׁמַעְתִּי בְּלִתֵּי הַיּוֹם: 27 וַיִּקַּח אַבְרָהָם צֹאן
 וּבָקָר וַיִּתֵּן לְאָבִימֶלֶךְ וַיִּכְרְתוּ שְׁנֵיהֶם בְּרִית: 28 וַיֵּצֵב
 אַבְרָהָם אֶת־שֶׁבַע כִּבְשֹׁת הַצֹּאן לְבִדְהָן: 29 וַיֹּאמֶר
 אָבִימֶלֶךְ אֶל־אַבְרָהָם מַה הֵנָּה שֶׁבַע כִּבְשֹׁת הָאֵלֶּה אֲשֶׁר
 הִצַּבְתָּ לְבִדְנָה: 30 וַיֹּאמֶר כִּי אֶת־שֶׁבַע כִּבְשֹׁת תִּקַּח מִיָּדִי
 בְּעִבּוֹר תִּהְיֶה־לִּי לְעֵדָה כִּי חִפְרְתִי אֶת־הַבְּאֵר הַזֹּאת:

31 עַל־כֵּן קָרָא לַמָּקוֹם הַהוּא בְּאֵר שֶׁבַע כִּי שָׁם נִשְׁבְּעוּ
 שְׁנֵיהֶם: 32 וַיִּכְרְתוּ בְרִית בְּבֵּאֵר שֶׁבַע וַיִּקְּמוּ אַבְיִמֶלֶךְ
 וּפִיכֹל שֹׁר־צִבְאוֹ וַיֵּשְׁבוּ אֶל־אֶרֶץ פְּלִשְׁתִּים: 33 וַיִּטַּע
 אֲשֶׁל בְּבֵּאֵר שֶׁבַע וַיִּקְרָא־שָׁם בְּשֵׁם יְהוָה אֵל עוֹלָם:
 34 וַיֵּגֶר אַבְרָהָם בְּאֶרֶץ פְּלִשְׁתִּים יָמִים רַבִּים:

22. And it came to pass at that time, that Abimelech and Pikol the chief captain of his army spoke to Abraham, saying, Elohim is with you in all that you do; 23. Now therefore swear to me here by Elohim that you will not deal falsely with me, nor with my son, nor with my grandson; but according to the kindness that I have done to you, you shall do to me, and to the land where you have sojourned. 24. And Abraham said, I will swear. 25. And Abraham reprov'd Abimelech because of a well of water, which Abimelech's servants had violently taken away. 26. And Abimelech said, I do not know who has done this thing; nor did you tell me, nor have I heard of it, until today. 27. And Abraham took sheep and oxen, and gave them to Abimelech; and both of them made a covenant. 28. And Abraham set seven ewe lambs of the flock by themselves. 29. And Abimelech said to Abraham, What do these seven ewe lambs mean which you have set by themselves? 30. And he said, These seven ewe lambs shall you take from my hand, that they may be a witness to me, that I have dug this well. 31. Therefore he called that place Beersheba; because there they swore both of them. 32. Thus they made a covenant at Beersheba; then Abimelech rose up, and Pikol the chief captain of his army, and they returned to the land of the Philistines. 33. And Abraham planted a grove in Beersheba, and called there on the name of Hashem, the everlasting Elohim. 34. And Abraham sojourned in the Philistines' land many days.

שביעי

7th Aliyah - David (Malchut)

1 22 וַיְהִי אַחֲרֵי הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה וְהָאֱלֹהִים נִסָּה אֶת־אַבְרָהָם
 וַיֹּאמֶר אֵלָיו אַבְרָהָם וַיֹּאמֶר הֲנִנִּי: 2 וַיֹּאמֶר קַח־נָא
 אֶת־בְּנֶךָ אֶת־יְחִידְךָ אֲשֶׁר־אַהַבְתָּ אֶת־יִצְחָק וְלֶךְ־לְךָ
 אֶל־אֶרֶץ הַמְּרִיָּה וְהַעֲלֵהוּ שָׁם לְעֹלָה עַל אֶחָד הַהָרִים
 אֲשֶׁר אָמַר אֵלֶיךָ: 3 וַיִּשְׁכַּם אַבְרָהָם בַּבֶּקֶר וַיַּחְבֹּשׁ
 אֶת־חַמְרוֹ וַיִּקַּח אֶת־שְׁנֵי נַעֲרָיו אֹתוֹ וְאֵת יִצְחָק בְּנוֹ

וַיִּבְקַע עֲצֵי עֵלָה וַיִּקְּם וַיִּלֶךְ אֶל-הַמָּקוֹם אֲשֶׁר-אָמַר-לוֹ
הָאֱלֹהִים: 4 בַּיּוֹם הַשְּׁלִישִׁי וַיֵּשֶׂא אֲבָרָהָם אֶת-עֵינָיו וַיִּרְא
אֶת-הַמָּקוֹם מֵרְחֹק: 5 וַיֹּאמֶר אֲבָרָהָם אֶל-נַעֲרָיו
שְׁבוּ-לָכֶם פֹּה עִם-הַחֲמוֹר וְאֲנִי וְהַנֶּעֶר נִלְכָּה עַד-כֹּה
וְנִשְׁתַּחֲוֶה וְנָשׁוּבָה אֵלֵיכֶם: 6 וַיִּקַּח אֲבָרָהָם אֶת-עֲצֵי
הָעֵלָה וַיִּשֶׂם עַל-יִצְחָק בְּנוֹ וַיִּקַּח בְּיָדוֹ אֶת-הָאֵשׁ
וְאֶת-הַמֶּאֱכֹלֶת וַיֵּלְכוּ שְׁנֵיהֶם יַחְדָּו: 7 וַיֹּאמֶר יִצְחָק
אֶל-אֲבָרָהָם אָבִיו וַיֹּאמֶר אָבִי וַיֹּאמֶר הַנְּנִי בְנִי וַיֹּאמֶר
הִנֵּה הָאֵשׁ וְהַעֲצִים וְאִיִּה הַשֵּׁה לְעֵלָה: 8 וַיֹּאמֶר אֲבָרָהָם
אֱלֹהִים יִרְאֶה-לוֹ הַשֵּׁה לְעֵלָה בְנִי וַיֵּלְכוּ שְׁנֵיהֶם יַחְדָּו:
9 וַיָּבֹאוּ אֶל-הַמָּקוֹם אֲשֶׁר אָמַר-לוֹ הָאֱלֹהִים וַיִּבֶן שָׁם
אֲבָרָהָם אֶת-הַמִּזְבֵּחַ וַיַּעֲרֹךְ אֶת-הָעֵצִים וַיַּעֲקֹד אֶת-יִצְחָק
בְּנוֹ וַיִּשֶׂם אֹתוֹ עַל-הַמִּזְבֵּחַ מִמַּעַל לַעֲצִים: 10 וַיִּשְׁלַח
אֲבָרָהָם אֶת-יָדוֹ וַיִּקַּח אֶת-הַמֶּאֱכֹלֶת לְשַׁחֵט אֶת-בְּנוֹ:
11 וַיִּקְרָא אֵלָיו מִלֵּאךְ יְהוָה מִן-הַשָּׁמַיִם וַיֹּאמֶר אֲבָרָהָם |
אֲבָרָהָם וַיֹּאמֶר הַנְּנִי: 12 וַיֹּאמֶר אֶל-תְּשַׁלַּח יָדְךָ אֶל-הַנֶּעֶר
וְאֶל-תַּעֲשֵׂ לֹ מְאוּמָה כִּי | עֲתָה יָדַעְתִּי כִּי-יִרְאֵ אֱלֹהִים
אֶתָּה וְלֹא חָשַׁכְתָּ אֶת-בְּנֶךָ אֶת-יְחִידְךָ מִמֶּנִּי: 13 וַיֵּשֶׂא
אֲבָרָהָם אֶת-עֵינָיו וַיִּרְא וְהִנֵּה-אֵיל אַחַר נֶאֱחָז בַּסֶּבֶךְ
בְּקֶרְנָיו וַיִּלֶךְ אֲבָרָהָם וַיִּקַּח אֶת-הָאֵיל וַיַּעֲלֶהוּ לְעֵלָה
תַּחַת בְּנוֹ: 14 וַיִּקְרָא אֲבָרָהָם שֵׁם-הַמָּקוֹם הַהוּא יְהוָה |

יִרְאֶה אֲשֶׁר יֹאמַר הַיּוֹם בְּהַר יְהוָה יֵרָאֶה: 15 וַיִּקְרָא מִלְּאֲנֵי
 יְהוָה אֶל־אַבְרָהָם שְׁנֵית מִן־הַשָּׁמַיִם: 16 וַיֹּאמֶר בִּי
 נִשְׁבַּעְתִּי נְאֻם־יְהוָה כִּי יַעַן אֲשֶׁר עָשִׂיתָ אֶת־הַדָּבָר הַזֶּה
 וְלֹא חִשַׁכְתָּ אֶת־בְּנִיךָ אֶת־יְחִידְךָ: 17 כִּי־בָרַךְ אֲבָרְכְךָ
 וְהִרְבָּה אֲרֻבָּה אֶת־זַרְעֶךָ כְּכֹכְבֵי הַשָּׁמַיִם וְכַחֲוֹל אֲשֶׁר
 עַל־שְׂפַת הַיָּם וַיִּרְשׁ זַרְעֶךָ אֶת שַׁעַר אֵיבָיו: 18 וְהִתְבָּרְכוּ
 בְּזַרְעֶךָ כָּל גּוֹיֵי הָאָרֶץ לְעֵקֶב אֲשֶׁר שָׁמַעְתָּ בְּקִלְיִ: 19 וַיֵּשֶׁב
 אֲבָרָהָם אֶל־נַעֲרָיו וַיִּקְמוּ וַיֵּלְכוּ יַחְדָּו אֶל־בְּאֵר שֶׁבַע
 וַיֵּשֶׁב אֲבָרָהָם בְּבְאֵר שֶׁבַע: 20 וַיְהִי אַחֲרֵי הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה
 וַיִּגְדַּל לְאַבְרָהָם לְאִמֹּר הִנֵּה יִלְדָה מִלְּכָה גַם־הוּא בָנִים
 לְנַחֲוֹר אַחִיךָ: 21 אֶת־עֹוֹץ בְּכֹרוֹ וְאֶת־בּוֹז אַחִיו
 וְאֶת־קְמוּאֵל אָבִי אָרַם: 22 וְאֶת־כְּשֵׁד וְאֶת־חִזּוֹן
 וְאֶת־פְּלִדֵּשׁ וְאֶת־יִדְלָף וְאֶת בְּתוּאֵל: 23 וּבְתוּאֵל יִלְדָה
 אֶת־רַבְקָה שְׁמֵנָה אֵלֶּה יִלְדָה מִלְּכָה לְנַחֲוֹר אַחִי אֲבָרָהָם:
 24 וּפִילְגֶשֶׁשׁ וּשְׁמָה וְרְאוּמָה וְתִלְדָה גַם־הוּא אֶת־טִבְחָה
 וְאֶת־גִּחֵם וְאֶת־תַּחֲשׁ וְאֶת־מַעֲכָה:

1. And it came to pass after these things, that Elohim tested Abraham, and said to him, Abraham; and he said, Behold, here I am. 2. And he said, Take now your son, your only son Isaac, whom you love, and go to the land of Moriah; and offer him there for a burnt offering upon one of the mountains which I will tell you. 3. And Abraham rose up early in the morning, and saddled his ass, and took two of his young men with him, and Isaac his son, and broke the wood for the burnt offering, and rose up, and went to the place of which Elohim had told him. 4. Then on the third day Abraham lifted up his eyes, and saw the place far away. 5. And Abraham said to his young men, Stay here with the ass; and I and the lad will go yonder and worship, and come back to you. 6. And Abraham took the wood of the burnt offering, and laid it upon Isaac his son; and he took the fire in his hand, and a knife; and they went both of them together. 7. And Isaac spoke to Abraham his

father, and said, My father; and he said, Here am I, my son. And he said, Behold the fire and the wood; but where is the lamb for a burnt offering? 8. And Abraham said, My son, Elohim will provide himself a lamb for a burnt offering; so they went both of them together. 9. And they came to the place which Elohim had told him; and Abraham built an altar there, and laid the wood in order, and bound Isaac his son, and laid him on the altar upon the wood. 10. And Abraham stretched out his hand, and took the knife to slay his son. 11. And the angel of Hashem called to him from heaven, and said, Abraham, Abraham; and he said, Here am I. 12. And he said, Lay not your hand upon the lad, nor do anything to him; for now I know that you fear Elohim, seeing that you did not withhold your son, your only son from me. 13. And Abraham lifted up his eyes, and looked, and behold behind him a ram caught in a thicket by his horns; and Abraham went and took the ram, and offered him up for a burnt offering in place of his son. 14. And Abraham called the name of that place Adonai-Yireh; as it is said to this day, In the Mount of Hashem it shall be seen. 15. And the angel of Hashem called to Abraham from heaven the second time, 16. And said, By myself have I sworn, said Hashem, for because you have done this thing, and have not withhold your son, your only son; 17. That in blessing I will bless you, and in multiplying I will multiply your seed as the stars of the heaven, and as the sand which is upon the sea shore; and your seed shall possess the gate of his enemies; 18. And in your seed shall all the nations of the earth be blessed; because you have obeyed my voice. 19. So Abraham returned to his young men, and they rose up and went together to Beersheba; and Abraham lived at Beersheba. 20. And it came to pass after these things, that it was told Abraham, saying, Behold, Milcah, she has also born children to your brother Nahor; 21. Huz his firstborn, and Buz his brother, and Kemuel the father of Aram, 22. And Kesed, and Hazo, and Pildash, and Jidlaph, and Bethuel. 23. And Bethuel fathered Rebekah; these eight Milcah did bear to Nahor, Abraham's brother. 24. And his concubine, whose name was Reumah, she bore also Tebah, and Gaham, and Thahash, and Maachah.

מפטיר

Maftir

20 וַיְהִי אַחֲרַי הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה וַיִּגַּד לְאַבְרָהָם לֵאמֹר הִנֵּה
 יִלְדָה מִלְכָּה גַם־הוּא בָנִים לְנַחֹר אַחִיךָ: 21 אֶת־עֹנֶן
 בְּכֹרוֹ וְאֶת־בּוּז אָחִיו וְאֶת־קִמּוֹאֵל אָבִי אָרָם:
 22 וְאֶת־כְּשָׁד וְאֶת־חִזּוֹ וְאֶת־פְּלִדָשׁ וְאֶת־יִדְלָף וְאֶת
 בְּתוּאֵל: 23 וּבְתוּאֵל יָלַד אֶת־רֵבְקָה שְׁמֹנֶה אֱלֹהֵי יִלְדָה
 מִלְכָּה לְנַחֹר אָחִי אַבְרָהָם: 24 וּפִילְגֶשֶׁשׁ וּשְׁמָה רְאוּמָה
 וְתֵלֵד גַּם־הוּא אֶת־טֶבַח וְאֶת־גַּחַם וְאֶת־תַּחַשׁ
 וְאֶת־מַעֲכָה:

20. And it came to pass after these things, that it was told Abraham, saying, Behold, Milcah, she has also born children to your brother Nahor; 21. Huz his firstborn, and Buz his brother, and Kemuel the father of Aram, 22. And Kesed, and Hazo, and Pildash, and Jidlaph, and Bethuel. 23. And Bethuel fathered Rebekah; these eight Milcah did bear to Nahor, Abraham's brother. 24. And his concubine, whose name was Reumah, she bore also Tebah, and Gaham, and Thahash, and Maachah.